



MARCHA MUNDIAL DE LAS MUJERES

BOLETÍN DE ENLACE

Volumen 16 - Número 1 - Mayo de 2014

Compañeras y hermanas militantes de la Marcha Mundial de Mujeres por todo el mundo, reciban saludos calurosos de Mozambique, este trozo de la humanidad, en la costa oriental y subsahariana de África.

Es con muchas y variadas emociones que os escribimos a través de nuestro boletín. Han pasado aproximadamente cuatro meses desde que oficialmente el Secretariado Internacional comenzó a funcionar en Mozambique. Aún vivimos las emociones del 9º Encuentro Internacional, donde casi todo comenzó. Es verdad que nuestra candidatura para el SI fue un acto consciente, pero es también verdad que cada día despertamos y vamos entendiendo mejor el desafío que tenemos en las manos y por delante: proseguir con la marcha feminista para cambiar el mundo. No es un desafío pequeño ni grande ¡es del tamaño de nuestro movimiento!. De momento estamos Graça y Suzete, pero estamos luchando para fortalecernos con la integración de más colaboradoras.

El contexto que el mundo vive hoy es muy complejo y da miedo, nosotras percibimos eso por todas las comunicaciones que todas van compartiendo a través de los canales que juntas hemos construido a lo largo de estos años (como este boletín) y que son herramientas fundamentales y estratégicas para el fortalecimiento de nuestro movimiento. Ha sido un reto para nosotras en el nuevo SI hacer una adecuada gestión del flujo de información y de dar el retorno deseable en el tiempo oportuno – ¡pero estamos aprendiendo y organizándonos mejor!

Nos gustaría compartir con vosotras que el contexto en que Mozambique vive hoy da mucho miedo. Cada día estamos más aterrorizadas con la forma como las fuerzas del capitalismo patriarcal se van apoderando de nuestros cuerpos, de nuestro trabajo, de nuestros recursos naturales y hasta de nuestras mentes, ejerciendo su control por medio de la violencia. Tenemos que librar una lucha constante para que esa resistencia se mantenga siempre viva –y es aquí donde sentimos el papel de la Marcha Mundial de Mujeres en nuestras vidas porque a través de la Marcha fortalecemos la lucha, construimos nuestras alternativas y creemos que otro mundo es posible.

En este proceso de transición del SI, nos sentimos muy contentas porque en febrero estuvimos dos semanas con Miriram Nobre y Nalu Faria de Brasil, en una Formación Política Feminista, desde la perspectiva de la Marcha Mundial de las Mujeres, como punto importante para fortalecer el nuevo Secretariado Internacional y la Coordinación Nacional de la MMM en Mozambique. Y ahora, vamos a contar con la compañera Alessandra, del SI cesante, que va a acompañarnos en un proceso de Formación en Comunicación para asumir mejor nuestro papel en esta nuestra nueva función. En mayo, tendremos el primer encuentro del Comité Internacional, en Maputo, la nueva sede del SI, donde la agenda principal es a preparación de la 4ª Acción Internacional.

Estamos muy animadas con todo esto, sobretodo porque por las noticias de este boletín percibimos que tenemos muchos procesos que están pasando en muchas regiones que servirán como apoyo de la 4ª Acción Internacional.

Compañeras, hermanas, conscientes y unidas, ¡seguiremos marchando hasta que todas seamos libres!

Graça Samo y Suzete Marques
Secretariado Internacional de la MMM

INTERNACIONAL

8 de marzo: mujeres siempre en lucha

En el 8 de marzo de 2014, nosotras, integrantes de la Marcha Mundial de las Mujeres tomamos una vez más las calles para denunciar a los actores que sostienen el orden mundial que genera pobreza y violencia hacia las mujeres, queremos expresar nuestra resistencia y también nuestras alternativas hacia el cambio social. “La solidaridad entre las mujeres del mundo entero es esencial para la supervivencia, la defensa y el avance de las mujeres y los pueblos” (declaración de la MMM para la fecha, disponible en el enlace <http://www.marchemondiale.org/news/mmfnewsitem.2014-03-07.5499765403/es>)

La violencia hacia las mujeres también fue el centro de las manifestaciones en Zimbawe, donde en alianza con mujeres sindicalistas, estudiantes y del comercio informal hemos exigido acciones urgentes. En el Sahara Occidental, las mujeres se reunieron para debatir su formación y autoorganización. Ellas recibieron también a una delegación de parlamentarias argelinas, que vino a expresar su solidaridad en las visitas que realizaron al territorio ocupado y a los campos de refugiados saharauis. Juntas, marcharon hasta el muro de la vergüenza, que divide el territorio saharauí en dos partes.

En las Américas, en Argentina, recordamos el sentido histórico de lucha de esa fecha y hemos dicho “Ni flores, ni bombones!”: reivindicamos aumento salarial, Estado laico y cuerpos libres, llamando a legalizar el derecho al aborto. En Brasil, las acciones del 8 de marzo denunciaron la violencia hacia las mujeres, en particular en el escenario de incremento de la prostitución y del turismo sexual con la Copa de Mundial del Fútbol. Destacaron además la organización del referendo sobre el cambio del sistema político hacia uno que sea de hecho democrático y que permita la participación de las mujeres. Ya en Guatemala, alrededor de mil

mujeres de diversos sectores participaron de la marcha del 8 de marzo donde llevaron denuncias de las problemáticas que estamos viviendo como mujeres y el anuncio de la alternativa del buen vivir como una propuesta desde la diversidad de los pueblos originarios del país. Las manifestaciones incluyeron aún las actividades descentralizadas en 6 departamentos del país, llevadas a cabo por organizaciones que integran el Sector de Mujeres, capítulo de la MMM en el país. En Paraguay, fuimos a las calles a denunciar el contexto de cada vez más creciente discriminación y violencia hacia las mujeres.



Mozambique

En África, protestamos en Mozambique en contra de aspectos graves del borrador del nuevo Código Penal (el anterior es de 1886). El principal aspecto es que este no tipifica la violencia sexual ejercida por el cónyuge como crimen. Así, la ley ameniza el crimen del estupro, ofreciendo a los hombres perpetradores de violencia la posibilidad de escapar a la punición casándose con la víctima de su crimen. Exige además una denuncia formal de la víctima sobreviviente o de sus parientes para que sea iniciado un proceso legal. En el proceso de reforma del Código Penal nuestras compañeras incluyen la lucha por la despenalización y descriminalización del aborto.



Brazil



Paraguay



Guatemala

En Perú, nos movilizamos con el lema principal “Interpelando el Poder y Luchando por la Igualdad” y demandamos al Estado políticas concretas a favor de las mujeres, entre ellas, el cumplimiento de las cuotas de género en las elecciones, políticas de enfrentamiento a la violencia contra las mujeres y de reducción de las brechas existentes entre los salarios que reciben los hombres y las mujeres.



Perú

Del otro lado del mundo, en la región **Asia-Oceanía**, las mujeres también reivindicaron el derecho a sus territorios: sus tierras, cuerpos y hogares. En Filipinas,



Filipinas

nos manifestamos frente a la Corte Suprema para exigir la implementación de la ley de Salud Reproductiva. La ley ha sido aprobada en diciembre de 2012, después de más de 14 años de lucha. Pero esta suspendida hasta hoy por presión de los sectores más conservadores, vinculados a la Iglesia Católica, que presentaron cuestionamientos a la corte como la alegación de que la ley promovería la prostitución y enfermedades. Las filipinas realizaron aún una intervención en un centro comercial propiedad de uno de los mayores promotores inmobiliarios del país, que está tomando tierras en centros urbanos, echando a la población pobre de la ciudad, demoliendo sus casas y construyendo condominios para la élite. Se denunció como esos especuladores son los mismos que instalan corporaciones en áreas rurales, lo que solo genera más pobreza y más violencia hacia las mujeres, que se manifiesta en el tráfico y la prostitución, en la



Francia



Grecia

destrucción de la agricultura y de las comunidades indígenas.

En **Europa**, la resistencia de las mujeres sigue creciendo tras años de crisis del orden capitalista y profundización del neoliberalismo y del patriarcado. En **Francia**, denunciamos las políticas de austeridad y expresamos nuestra solidaridad a las mujeres que viven en zonas de conflicto, como en el Kivu, República Democrática del Congo y en Siria. En **Grecia**, fuimos a las calles en Atenas junto a las trabajadoras de la limpieza del Ministerio de la Economía que hace meses luchan contra los despidos masivos. Con eslóganes, panfletos y discursos denunciamos las varias formas de violencia, reivindicando autonomía sobre nuestros cuerpos y el fin de las discriminaciones de género. Enfatizamos que las demandas de las mujeres no son menos importantes que el cambio social y que hay que tratar con igualdad las demandas y propuestas feministas.

En **Turquía**, desde junio de 2013 las protestas en las calles centrales de Estambul están prohibidas y son brutalmente reprimidas. Pero incluso bajo la lluvia, las mujeres hemos desafiado al gobierno de matriz conservadora islámica y tomamos la calle en una multitudinaria manifestación donde



Turquía

participaron muchas jóvenes. Entre varios puntos, hemos denunciado la ofensiva del gobierno contra el aborto, que es legal en Turquía, pero que frente a las políticas neoliberales de recortes de gastos en salud pública se convierte en un derecho que solo las ricas pueden ejercer en hospitales privados. La marcha solo no pudo llegar a su punto final de encuentro por intervención de grupos anti-feministas que se dicen marxistas y que se pusieron entre la marcha y la barrera policial.

Finalmente, en Túnez, en (el **Mundo Arabe-Medio-Oriente**), hemos participado en acciones de denuncia de las fuerzas conservadoras que están en el gobierno de transición, que atacan a los derechos de las mujeres y los sacaron de la nueva Constitución.



Cartaz Túnez

La tónica de las acciones expresa nuestro análisis sobre cómo el sistema capitalista, que se sostiene en alianza con el patriarcado, busca salvarse ampliando mecanismos de acumulación que estaban en su origen y que pueden ser agrupados en cuatro procesos

articulados: la apropiación de la naturaleza y sus recursos, la apropiación de la renta y de los derechos de los y las trabajadores, el control sobre el cuerpo y la vida de las mujeres, y la militarización, la criminalización de las luchas y la violencia. Estos son ejes que debatimos en nuestro reciente Encuentro Internacional y que orientarán nuestra Cuarta Acción Internacional, a realizarse en 2015. Para leer más sobre nuestro análisis del contexto actual, hacer clic en <http://www.marchemonddiale.org/structure/9rencontre/context/es>

Para escuchar programa en audio sobre el 8 de marzo de 2014, hacer clic en <http://www.radiomundoreal.fm/7470-8-de-marzo>

INTERNACIONAL

Acciones recuerdan a trabajadoras muertas en Bangladesh

En Bangladesh, Filipinas y en Turquía, la Marcha Mundial de las Mujeres participó en acciones de calle en recuerdo a las más de 1.100 trabajadoras muertas en Dhaka, Bangladesh, el 24 de abril de 2013 por el derrumbe del edificio Rana Plaza, que dejó otras 2.000 personas heridas. La construcción albergaba cinco fábricas responsables de producir vestuario para marcas mundialmente famosas, como Benetton, Carrefour y Wal-Mart. Un día antes del derrumbe del edificio, las trabajadoras ya habían alertado a las autoridades de grietas en la estructura, pero no se tomó ninguna medida de precaución.

La violación de normas de edificación, como la construcción de ocho plantas cuando había permiso para construir sólo seis, el uso de materiales de calidad inferior, la sobrecarga de peso con maquinaria de trabajo, de aire acondicionado, generadores, calderas, la acumulación de materias primas y productos

terminados de las fábricas y la falta de fiscalización por parte del Estado son algunos de los factores que propiciaron el incidente.

Tras el incidente, se formó el Comité de Coordinación Rana Plaza, que reúne a los principales actores del sector de la confección de vestuario de Bangladesh, el Gobierno, los supervivientes, familiares de las víctimas y sus dependientes. Se firmó una serie de acuerdos para mejorar las condiciones de los ambientes de trabajo y se estableció un fondo al que deberían aportar dinero las marcas transnacionales compradoras de la producción de Bangladesh con el fin de compensar a las familias y pagar los tratamientos médicos de rehabilitación física de los supervivientes. Pero, hasta comienzos de marzo de 2014, ninguna compensación había sido pagada a las víctimas y sus familiares. Por este motivo, la iniciativa "Clean Clothes Campaign"

(*Campaña Ropas Limpias*) emprendió acciones de presión hacia a esas marcas para obligarlas a pagar su dilatada deuda. La campaña incluye una petición en línea (para firmar, hagan clic en: http://www.labourstartcampaigns.net/show_campaign.cgi?c=2200)

Para saber más, visiten el enlace: <http://www.cleanclothes.org/rana-plaza/pay-up>

Control del cuerpo y del trabajo de las mujeres en las maquilas

El caso de las fábricas de Bangladesh es simbólico de cómo las políticas del capitalismo neoliberal se alían al patriarcado generando ganancias para pocos y socavando



La industria de las maquilas prefiere contratar a las mujeres por sus habilidades como paciencia y precisión, que no son naturales, pero sí, resultado de la socialización de género que se impone a nosotras

los derechos conquistados tras años de lucha de las y los trabajadores. El país es el segundo del mundo en exportación de textiles para vestuario, sector que afecta en torno a 3 millones de personas, de las cuales, el 80% son mujeres, realidad que se repite en varios países.

La industria de las maquilas prefiere contratar a las mujeres porque ellas poseen características como la paciencia, la destreza, la precisión y disciplina que les permiten hacer tareas delicadas, durante periodos largos de tiempo. Al contrario de lo que se suele decir, estas habilidades no son naturales, pero sí resultan de la socialización de género que se impone a las mujeres. Pese a su mayor capacidad para ciertos tipos de trabajo industrial, las mujeres reciben menores ingresos que los hombres que desarrollan las mismas tareas. Así, industrias como la del vestuario, producción de frutas, vegetales y flores, componentes electrónicos, vasos y platos desechables, entre otras, someten a las mujeres, especialmente a las más jóvenes, sin experiencia y, preferentemente sin hijos, a jornadas laborales diarias de más de 12 horas de trabajo continuo, con sueldos mínimos, bajo la amenaza constante del acoso sexual, sin derechos de salud, seguridad social o guarderías.

El trabajo de las maquilas se combina con otras formas de organización productiva que fragmentan el trabajo y flexibilizan las relaciones laborales. Es el caso de la subcontratación de empresas que, a su vez, subcontratan a mujeres que realizan el trabajo de manera aislada en sus casas, reciben muy poca remuneración, pero lo hacen porque pueden conciliar esa tarea con las tareas domésticas y de cuidados.



Turquía: “No queremos sangre en nuestras ropas” fue el eslogan de las acciones hecha de forma descentralizada, en Mugla y Ankara, en frente a tiendas de conocidas marcas

Se suma a esto la represión de cualquier intento de organización sindical y la elaboración de listas con nombres de las obreras activistas no recomendables para contratación. Cuando las y los trabajadores de un determinado país fortalecen su organización y reivindicación de derechos, los inversores de la industria de maquilas amenazan con cerrar las plantas y trasladarse a otro país, donde pueden proseguir con la intensa explotación y obtener más beneficios. Esta situación también amenaza al sector de vestuario en Bangladesh actualmente.

Rumbo a la 4ª Acción Internacional

En nuestro 9º Encuentro Internacional, en São Paulo, Brasil, acordamos organizar una vez más las 24 horas de solidaridad feminista el 24 de abril de 2015, cuando se cumplirán dos años del accidente en Bangladesh. La jornada constituirá el momento común de la 4ª Acción Internacional y permitirá denunciar y señalar a los actores que promueven opresiones contra las mujeres, en especial las corporaciones transnacionales, que controlan nuestro cuerpo de diferentes maneras y que criminalizan nuestras resistencias. Los detalles de cómo organizaremos la 4ª Acción Internacional se definirán en la reunión del Comité Internacional, que se llevará a cabo entre el 23 y el 26 de mayo próximos, en Maputo, Mozambique.

AMÉRICAS

Mujeres denuncian tentativas de golpe en Venezuela

La MMM en las Américas junto con la Red Mujeres Transformando la Economía (Remte) siguen denunciando y repudiando las tentativas de desestabilización del gobierno legítimamente electo de Venezuela por parte de grupos de opositores internos e internacionales. Tales iniciativas se valen de una campaña de violencia económica (con ataques a servicios públicos y desabastecimiento provocado de productos básicos), armada (con asesinatos utilizados para legitimar discursos de intervención) y mediática (que consigue propagar una determinada opinión en

medios de comunicación nacionales, principalmente, e internacionales). Refuerzan también la violencia imperialista, que utiliza todo tipo de medio para recuperar y ampliar el control político, económico y cultural en Venezuela y en la región, y poner fin a la Revolución Bolivariana y a los procesos de integración alternativa.

Frente a eso, decimos NO a la violencia golpista, manifestamos nuestra defensa de la democracia y la vida y convocamos a todas las mujeres de la región y del mundo a mantener una campaña permanente de

denuncia de estos hechos y de sus impactos en la vida de las mujeres y del pueblo venezolano, de acompañamiento a nuestras hermanas que se encuentran en pie de lucha para defender el camino democrático y soberano de la Revolución Bolivariana y de apoyo incondicional a la alternativa de paz que enarbolan el gobierno y el pueblo.

Hacer clic en:

<http://www.movimientos.org/es/content/mujeres-con-la-revoluci%C3%B3n-bolivariana-de-venezuela> para leer la íntegra de la declaración “Mujeres con la Revolución Bolivariana de Venezuela”.

EUROPA

En 2014, el Campamento de Jóvenes Feministas es en Estonia

Las jóvenes feministas de la MMM en Europa están preparando su cuarto campamento de verano! Nuevos contactos en Estonia que vinieron al campamento en Portugal el año pasado se maravillaron y están trabajando duro ahora para organizar su próxima reunión: un campamento sólo de mujeres, autogestionado y en medio de la naturaleza, un espacio de encuentro e intercambio de ideas y prácticas

feministas con jóvenes feministas del continente. El campamento se llevará a cabo entre el 2 y 9 de agosto de 2014, y será centrado sobre temas del cuerpo. Muchas jóvenes feministas, activistas de la MMM y de otros grupos, ya han mostrado su interés en participar, y un equipo europeo está apoyando a las chicas de Estonia este año. Para más informaciones, escribir a: mmfjeunes@gmail.com

ALIANZAS Y MOVILIZACIONES

Foro en Bosnia-Herzegovina debatirá cultura de paz

El más grande evento sobre la paz se celebrará en 2014, en la ciudad de Sarajevo (Bosnia y Herzegovina), donde el príncipe austro-húngaro fue asesinado en junio de 1914, hecho que llevó a la declaración de la Primera Guerra Mundial, hace cien años. Para el movimiento internacional contra la guerra, la fecha es simbólica en la lucha para poner fin a la dominación global de la violencia estructural y cultural, y para transformar nuestro mundo de un mundo de Guerra y Violencia a uno de Paz y No Violencia.

El “Evento de la Paz” se llevará a cabo del 6 al 9 de junio y consistirá de diversas actividades como un campamento de la juventud, actividades culturales, así como un foro internacional con más de 100 talleres, sesiones plenarias, conferencias y mesas redondas.

La Marcha Mundial de las Mujeres en el Evento Internacional de la Paz

Nosotras, como Marcha Mundial de las Mujeres, organizaremos un taller sobre "Las mujeres en la resistencia contra la militarización, criminalización y violencia" en el marco de la 4ª Acción Internacional. Como todos los otros talleres, la actividad es auto-organizada y auto-financiada. Otro taller, propuesto por la MMM en Francia, es sobre la paz y la justicia social, con especial énfasis en la guerra económica (medidas de austeridad). O bien vamos a fusionar ambos los talleres u organizar dos talleres.

Al profundizar nuestro análisis y comprensión sobre la militarización, la criminalización y la violencia, que es una de nuestras áreas de acción en 2015, también esperamos poder intercambiar ideas y experiencias con jóvenes y mujeres de los Balcanes, Europa y en todo el mundo. También se están organizando Caravanas de paz saliendo desde Trieste (Italia) y de Estambul (Turquía), que unirán diferentes lugares y sus luchas en el camino a Sarajevo.



Informaciones sobre inscripción, visados y logística, así como el programa completo del evento están disponibles en la página web: www.peaceeventsarajevo2014.eu

Las recientes insurrecciones en Bosnia y Herzegovina

Bosnia y Herzegovina fue arrastrada por una ola de protestas masivas en febrero. De hecho, estos levantamientos emergieron en septiembre de 2013, cuando trabajadores de la minería se atrincheraron a 250 metros bajo tierra en una mina y pasaron dos días en una protesta para exigir aumento de salarios y la contratación de más trabajadores.

El 5 de febrero, las protestas en contra del cierre y la venta de las fábricas locales comenzaron en Tuzla, otrora el centro industrial de la Yugoslavia bajo el

gobierno del Mariscal Tito, pero que hoy en día simboliza la destrucción económica neoliberal del país. Las y los trabajadores de varias fábricas que fueron privatizadas y se declararon en quiebra se unieron para exigir sus puestos de trabajo, salarios no pagados y pensiones; básicamente todo lo que el Estado y las empresas les deben a ellos. Las y los trabajadores fueron acompañados por estudiantes y activistas políticos. Las protestas resultaron ser la más grande sublevación jamás vista en el país con la toma de edificios del gobierno y 200 personas heridas.

La historia dramática del país nos hace cuestionar la correlación entre la libertad liberal y las opresiones

fundamentalistas y no estamos obligadas a aceptar la agenda liberal-democrática y debemos elevar nuestra demanda por una transformación social. No sólo en Bosnia y Herzegovina, pero en todo el mundo tenemos que pensar y trabajar en cómo organizar las protestas recientes en nuevos movimientos sociales para cambiar nuestro mundo y nuestras vidas. Para saber más, leer el artículo (en inglés): <http://www.theguardian.com/commentisfree/2014/feb/10/anger-bosnia-ethnic-lies-protesters-bosnian-serb-croat>

Calendario de movilizaciones 2014-2015

Al largo de este año, la MMM tomamos parte de varios momentos de movilización a nivel regional o intercontinental, que aprovechamos para encontrarnos e intercambiar sobre nuestras acciones y organizarnos en alianza con otros movimientos sociales. Abajo sigue un listado, pero esperamos que las CNs puedan alimentar ese calendario enviando informaciones sobre otras iniciativas al correo: info@marchemondiale.org

2014

6 a 9 de junio: Evento sobre la paz, Sarajevo, Bósnia-Herzegovina. Más info: www.peaceeventsarajevo2014.eu

23 a 27 de junio: Semana de movilización “Poner fin a los crímenes y a la impunidad de las corporaciones”: Más info: <http://www.treatymovement.com/>

2 a 9 de agosto: Campamento Europeo de Jóvenes Feministas, Estônia. Más info: mmfjeunes@gmail.com

21 a 24 de agosto: Foro Social Pan Canadiense, Ottawa, Canadá. <http://www.peoplesocialforum.org/>

Final de noviembre-inicio de diciembre: eventos paralelos a la COP 20 (Vigésima reunión de la Conferencia de las Partes sobre cambio climático), en Lima, Perú.

2015

Marzo: Fórum Social Mundial, Túnez.

El **Boletín de Enlace** es editado por el Secretariado Internacional (SI) de la Marcha Mundial de las Mujeres, distribuido por correo electrónico. **Contactos:** Rua Vilanawali, 246 • Malhangalene • Maputo • Moçambique • Caixa Postal: 3632 • Tel. +258 21414189 • Fax: +258 21414037 • E-mail: info@marchemondiale.org • Sitio web: <http://www.marchamundialdelasmujeres.org>

Colaboraciones en esta edición: Alessandra Ceregatti, Ana Maria Nemenzo, Clara Carbunar, Graça Samo, Salima Sultana, Sandra Morán, Suzete Marques, Yildiz Temurturkan. **Traducción y revisión:** Alessandra Ceregatti, Alicia Alonso, Karen Lang, Sara Martin Meduïña, Sylvie Desautels. **Fotos:** Archivos de la MMM, Clean Clothes Campaign, Elaine Campos.

Para **recibir** este boletín, enviar un correo a info@marchemondiale.org con “Inscripción boletín” en la casilla asunto. Para **cancelar** su inscripción, enviar un correo a info@marchemondiale.org con “Descripción boletín” en la casilla asunto.